

# 路城华人基督教会

Louisville Chinese Christian Church



高举基督、领人归主。

Exalting Christ and Leading People to Him.

【主日崇拜早上九點四十五分】

Bilingual Sunday Worship | 9:45am

教会网站 <https://www.louisvilleccc.org>

YouTube live Stream 主日崇拜同步直播

每週三7:30pm網上禱告會

Zoom Meeting ID: 7750453072 Passcode: lccc

【教會目標 Goals for LCCC】

平衡发展教会功能。

Developing All Church's Functions.

建立合神心意的教会。

Building A Church after God's Heart.



奉献信箱: P.O. Box 91926, KY 40291

网上奉献: [www.LouisvilleCCC.org](http://www.LouisvilleCCC.org)

6120 Lovers Lane Louisville, KY 40291

E-mail: [LCCC6120@gmail.com](mailto:LCCC6120@gmail.com)

May 4, 2025

## 崇拜程序

五月四日 | 九點四十五分

报告-----司会

序乐-----静默

宣召-----会众

298 全是恩典

赞美诗歌-----领诗 / 会众

主賜福如春雨 & 59 榮耀歸於真神

祷告-----司会

儿童祝福-----Bro. Troy Bullock

信息-----陳家厚牧師

“馨香之祭”

民數記 15: 1-3,7,14

回应诗歌-----领诗 / 会众

301 自耶穌在我心中

恭守主餐-----陳家厚牧師

奉献、祷告-----司会

祝祷-----陳家厚牧師

诗歌-----领诗 / 会众

讚美一神

殿乐-----默祷感恩

司会 W.L. : Bro. Troy Bullock

领诗 H.L.: 邱清忠弟兄 Bro. Jack Chiu

翻译: 晏以美姐妹 Yimei Yen

## ORDER OF WORSHIP

May 4 | 9:45am

Announcements-----W.L.

Prelude-----Meditation

Call to Worship-----Cong.

298 All of Grace

Hymns of Praise-----H. L./Cong.

Rain of Blessings

59 To God Be the Glory

Prayer-----W.L.

Blessing of Children-----Bro. Troy Bullock

Sermon-----Rev. Daniel Chen

“An Offering of Aroma pleasing to the LORD”

Numbers 15: 1-3,7,14

Hymn-----H. L./Cong.

301 Since Jesus Came into My Heart

Communion-----Rev. Daniel Chen

Offertory and Prayer-----W.L.

Benediction-----Rev. Daniel Chen

Hymn-----H. L./Cong.

Doxology

Postlude-----Silent Meditation

音响影视 Sound Video:

余可为 Kevin Yu 宇昆渤 Kunbo Yu

招待 Usher: 蔡叶平 Yeping Cai & Michael Boykin

## 【 事 工 报 告 】

1. 今天有**执事会议**，中午1pm在 41 号房，欢迎 会友们来参加，提供建议关心教会事工。
2. **7/3~6 中西部基督徒夏令会**，今年主题“活出基督，传扬基督”，优惠注册时间5/10~6/22，请弟兄姐妹踊跃邀请参加。MCCARETREAT.ORG
3. **7/26, 27 VBS 儿童暑期圣经营**，主题“曲折与转折”跟随耶稣改变游戏规则，请邀请邻居小朋友来参加（教会备有邀请传单），孩子们将在 VBS 中玩耍，同时学习耶稣引导他们经历生活的起伏和曲折。



### 代 禱:

1. 为参加这次复活节受洗的弟兄姐妹祷告（汪璐、扬凡仪姐妹、邢爱乐、张浩然），求圣灵带领他们跟随主的脚踪而行。
2. 为教会聘牧祷告，求主差派合主心意的牧者，来承接带领教会群羊的使命，让弟兄姐妹在灵里得到喂养和饱足。
3. 为宣教的超越团体祷告，鼓励弟兄姊妹参与 2025 超越宣教门徒培训报名，5/11 截止，让复兴的灵火越烧越旺得人如得鱼。admin@goingbeyondmissions.org
4. 为生病或正康复中弟兄姐妹代祷，愿神怜悯保守加添力量早日复原。
5. 为世界各地天灾频传祷告，教会、国家、当今局势乱象祷告，求主改变人心，归向耶稣基督，人人都需要福音。



## 【 ANNOUNCEMENTS 】

1. There will be a **deacon meeting today** at 1pm in Room 41. Members are welcome to attend, provide suggestions and show concern for church ministries.
2. **July 3-6 MCCA Summer Conference**, this year's theme is "Live out Christ, Proclaim Christ", preferential registration time is 5/10-6/22, brothers and sisters are welcome to invite to participate. MCCARETREAT.ORG
3. **July 26-27th VBS "Twists and Turns"** Following Jesus Change the Game -Please invite neighborhood kids to participate and the children will have fun in VBS while learning about Jesus guiding them through the ups and downs of life.(The church has an invitation flyer)

### Prayer:

1. Pray for the brothers and sisters who will be baptized this Easter baptism (Sister Lulu Wang & Vanessa, Ella Xing, Peter Zhong), Pray that the Holy Spirit will lead them to follow in the footsteps of the Lord.
2. Pray for the appointment of a pastor for the church. Ask the Lord to personally pave the way and send a pastor who is after His heart to take on the mission of leading the church so that the brothers and sisters can be spiritually nourished and satisfied.
3. Pray for the Going Beyond World Mission Team's encourage brothers and sisters to participate in the 2025 Beyond Missions Disciple Training registration. 5/11, so that the spiritual fire of revival will burn brighter and brighter and more people will be attracted. [admin@goingbeyondmissions.org](mailto:admin@goingbeyondmissions.org)
4. Pray for brothers and sisters who are sick or recovering, and may God have mercy on them, protect them, and give them strength to recover soon.
5. Pray for the frequent natural disasters around the world, and pray for the chaos in the church, the country, and the world situation. Ask the Lord to change people's hearts and turn to Jesus Christ. Everyone needs the gospel.

教会网上奉献 [www.LouisvilleCCC.org](http://www.LouisvilleCCC.org)  
 邮寄奉献信箱 P.O. Box 91926, KY 40291

## 2025 奉献报告 Offering Report

年度预算	Annual Budget	\$275,891.00
每月平均预算	Monthly Budget	\$23,183.50
四月奉献	April Total	\$12,870.00
四月伙食奉献	April Meal Total	\$434.00
累积奉献	Total Offering	\$52,534.26

## 上周出席人数 Last Week Attendance

主日崇拜 Sunday Worship	96
祷告会 (每周三) Prayer Meeting (Wed.)	16

## May 11 下主日事奉人员 Next Service

讲员 Speaker	陈家厚牧师 Rev. Daniel Chen
领会 Worship Leader	伍展球弟兄 Bro. Matthew Ng
领诗 Hymn Leader	吴丽圆 Iris 柯黎丽 Lili 王学勤 Justin
翻译 Interpreter	Caleb Yan
音影 Sound & Video	Jesse Morris 姜英达 Forest Jiang
招待 Usher	梁秀萍 Sauping 李娟苓 Juanling

## 主日学教室 Sunday school class

17	Pre K-K (儿童)	32	Grades 4-6 (儿童)
18	Youth 7~12 (青年)	36	Grades 1-3 (儿童)
20	广东组 (粤语)	37	Nursery (婴儿房)
21	慕道班 (中文)	39	English Adult (英文)
餐厅	基要真理 (中文)	41	国语查经 (中文)